

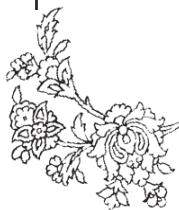
فصلنامه علمی تفسیر و تحلیل متون زبان و ادبیات فارسی (دھندا)

دوره ۱۱، شماره ۴۱، پاییز ۱۳۹۸، صص ۱۹۱ تا ۲۱۲

تاریخ دریافت: ۰۶/۰۵/۹۷، تاریخ پذیرش: ۱۶/۰۵/۹۸

تحلیل نسبت شعر و نظریه در آثار یدالله رویایی

دکتر کاظم رحیمی نژاد^۱



چکیده:

سال‌های اول دهه چهل هجری شمسی دوره ظهرور موج نو در شعر فارسی است. جریانی که مقدمه ظهرور شعر حجم در اواخر این دهه است. بیانیه شعر حجم که در زمستان ۱۳۴۸ به امضای عده‌ای از شاعرا، نویسنده‌گان و سینماگران ایران رسید چشم‌اندازی شاعرانه را در برابر مخاطبان شعر فارسی قرار می‌داد؛ اما مصادیق این بیانیه چندان در شعر شاعران حجم گرا قابل تشخیص نبود. این موضوع که نسبت موارد مطرح شده در بیانیه شعر حجم و شعر یدالله رویایی -که در عمل تنها شاعری بود که به حجم گرایی و فادر ماند- چیست، سوالی است که تا کنون پاسخ روشنی به آن داده نشده است. این نوشتار سعی دارد به این سوال که نسبت بیانیه شعر حجم و اصول مطرح شده در آن با اشعار رویایی چیست پاسخ نسبتاً روشنی بدهد. مقاله پیش رو شامل یک مقدمه و بخش‌هایی شامل بررسی زمینه‌های پیدایش شعر حجم، بررسی مولفه‌های اشعار یدالله رویایی و تحلیل نسبت این اشعار با اصول مطرح شده در بیانیه شعر حجم است. پایان این نوشتار به جمع‌بندی مطالب و نتیجه‌گیری اختصاص دارد.

واژگان کلیدی: موج نو، شعر حجم، اسپاسمانتالیسم، یدالله رویایی، شعر زبان‌گرا، فرمالیسم.

^۱. استادیار گروه زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه فرهنگیان، فارس، ایران. k Rahimnejad@yahoo.com

مقدمه

با پایان یافتن دهه سی و فروکش کردن تب شعر نیمایی و سپید و ظهر و افول شاعران متفاوتی چون هوشنگ ایرانی و تندرکیا، جامعه ادبی ایران دوره دیگری را آغاز کرد. دوره‌ای که در آن جامعه ایران به لحاظ سیاسی، اجتماعی، اقتصادی و فرهنگی تحولات عمیقی را تجربه کرد و این تحولات بر شعر و رویکردهای اجتماعی و سیاسی شاعران ایران نیز تأثیر گذاشت. ظهر موج نو از یک سو و شعر چریکی از سویی دیگر، نوعی ناهمگونی و به عبارت دقیق‌تر نوعی دوقطبی‌گری را بر فضای شعر ایران حاکم کرد. به این معنا که شعر چریکی تعهد به اجتماع و مبارزه با وضعیت سیاسی موجود را آشکارا وارد شعر می‌کرد؛ اما موج نو ظاهرا تعهد را تنها در متن و برای متن می‌خواست. در ظهر موج نو ورود جریانات ادبی اروپا به ایران- از طریق شاعران، نویسندها و مترجمان از اروپا برگشته- نیز عامل بسیار موثری بود.

موج نو شعر ایران را با مجموعه شعر «طرح» از احمد رضا احمدی می‌شناسند و شعر او را فرزند بلافصل شعر هوشنگ ایرانی می‌دانند. موج نو پس از شعر سپید قدم دیگری به سوی شعر مدرن بود. شعری که جز تعهد به شعر، تعهد دیگری را برنمی‌تافت و علیه هر آنچه پیش از خود می‌دید- جز نیما- برمی‌آشوبید. اگرچه تحلیل‌گران، شاعران موج نو را به دسته‌های مختلف تقسیم کرده‌اند؛ اما در یک دورنمای کلی آنچه از شعر موج نو برجسته می‌نماید تنها اشعار احمد رضا احمدی است و دیگرانی که ماندگار شدند نیز به زودی خود و اشعارشان را از موج نو جدا کردند.

جریان موج نو در ادامه راه منجر به پدید آمدن نوع سازمان یافته‌تری از شعر مدرن ایران شد که از آن تحت عنوان «شعر حجم» یاد می‌شود. البته حجم گرایان اولیه تلاش کردند شعر حجم را جایگزین موج نو معرفی کنند و مخالف معرفی شعر حجم به عنوان ادامه موج نو بودند. در زمستان ۱۳۴۸ جمعی از شاعران، سینماگران، نقاشان، فیلم‌نامه‌نویسان و ... بیانیه‌ای را به عنوان بیانیه شعر حجم منتشر کردند. یدالله رویایی- که به عنوان برجسته‌ترین چهره شعر حجم شناخته می‌شود- در سال ۱۳۴۷ انتشار چنین بیانیه‌ای را پیش‌بینی کرده بود:

«باید نسل نو شعر یک پرنسيپ‌هايي داشته باشند يا پرنسيپ‌هايي را به شعرشان تحميل کنند تا اگر بخواهيم شعر بي وزن بگويم لاقل از لحاظ دادن فرم قاعده‌اي داشته باشيم حتى اين حرف را به شكل پيشنهاد تهيه يك مانيفست عنوان کردم [...] در اين مانيفست می‌توان مواردي را پيش بیني کرد در قلمروهای مختلف هنری مثلاً ساختمان، مثلاً ريتم، ريتم علت‌ها و جهت‌ها.» (رويابي، ۱۳۵۷: ۷۹)

البه بيانيه شعر حجم على رغم ادعای امضاكنندگانش هيچ اصل و قاعده‌اي را برای شعر پيشنهادي خود ارائه نمی‌کرد. اين بيانيه چشم‌اندازی شاعرانه را ترسیم می‌کرد؛ اما امور مطرح شده در آن چندان با مصاديق اين نوع شعر تطابق نداشت. در بيانيه شعر حجم می‌خوانيم:

«حجم گرايی نه خودكاری است، نه اختياری. جذبه‌هايی ارادی است یا اراده‌ای مجدوب است. جذبه‌اش از زيبايی است. اراده‌اش از شور و از شعور است، از توقع فرم و از دل بستن به سرنوشت شعر. نه هوس است، نه تعفن. تپشی است خشن و عصبي. تپش آگاه برای هنر شاعری در انسانی ديوانه شعر که خطر می‌کند، که از قربانی شدن نمی‌ترسد.

شعر حجم، شعر حرف‌های قشنگ نیست. شعر کمال است، در کمالش وحشی است و در کشف زيبايی خشونت می‌کند. عتیقه نیست، ولی از بوی باستان بيدار می‌شود.» (لنگرودي، ۱۳۷۷: ۷۴۳_۷۴۰)

بيان ميهم و تا حدی شاعرانه اين بيانيه، بيشتر به يك رشته شعار ايدئولوژيك شبیه است تا بيانيه شعر غير ايدئولوژيك. اينکه «شعر حجم شعر حرف‌های قشنگ نیست. شعر کمال است. در کمالش وحشی است و در کشف زيبايی خشونت می‌کند. عتیقه نیست؛ ولی از بوی باستان بيدار می‌شود.» و سخنانی از اين قبيل چه کمکی به شناخت شعر حجم می‌کند؟ چند دهه طول کشید تا اين شعارگرايی اوليه که خواه ناخواه تحت تأثير شرایط سیاسي اجتماعی آن دوران بود - حتی اگر امضاكنندگان بيانيه منکر آن شوند - به تحلیل گرايی و تلاش برای ارائه اصول و قواعد شعر حجم سوق پیدا کند. با توجه به اينکه رؤيابي پيشنهاد دهنده و ارائه دهنده بيانيه اول شعر حجم و مطرح ترين شاعر اين شيوه شعری است و نيز به دليل اينکه برخی امضاكنندگان بيانيه، امضای اولیه خود را باز پس گرفتند و برخی دیگر نيز

از اساس امضای آن را کتمان کردند؛ تاکید این نوشتار در تحلیل شعر حجم بر اشعار یدالله رویایی خواهد بود.

رویایی این واقعیت را که طی نزدیک به سه دهه از ارائه اصول و قواعد شعر حجم سر باز زده است کتمان نمی‌کند و در مکاتبه‌ای در سال ۱۳۷۸ می‌گوید: «در گذشته من همیشه در شرح الفبای کار ممسک بوده‌ام، در تبیین اصول بیانیه و در شرح روش، سلیقه‌ها و تکنیک شخصی خودم از حجم، شگردهای من از (یا در) رسیدن به حجم‌های ذهنی و پریدن‌های از سه بعد و در تظاهر تنهای خود ممسک بوده‌ام» (رویایی، ۱۳۷۸: ۲۵۶) مقالات و سخنرانی‌های رؤیایی در سال ۱۹۹۵ در فرانسه اولین اقدام روشن او برای مشخص کردن طرز کار شعر حجم است.

پیشینه تحقیق

پژوهش در مورد شعر حجم از ابتدای ظهرور آن- در اواخر دهه چهل- تا کنون پیش از آن که جنبه نقد شعر داشته باشد جنبه نقد شاعر داشته است و با وجود اینکه این نوع شعر پیوسته مورد بحث قرار گرفته؛ اما کمتر در میان مقالات نگاشته شده نوشتۀ ای یافت می‌شود که بتوان در آن کنکاشی در مورد مفاهیم فنی و اصول پیشنهادی شعر حجم یافت. مقالات رضا براهنه در کتاب «طلا در مس» عمدتاً این گونه‌اند. براهنه مقاله «چند یادداشت پیرامون شعرهای دریایی» را در مورد تاثیر پذیری رویایی- در مجموعه شعرهای دریایی- از سن ژون پرس و مجموعه «چراغ‌های دریایی» او نوشتۀ است.(ر.ک: براهنه، ۱۳۷۱: ۱۲۰۷- ۱۱۹۳)

در مقاله دیگری با عنوان «بار دیگر، رویایی» براهنه به نقد مصاحبه‌ای از رویایی می‌پردازد. این مقاله که پنجاه و چهار صفحه از جلد سوم «طلا در مس» را دربر می‌گیرد در هفت بخش تنظیم شده است و چهار بخش اول آن به نقد شخصیت رویایی، بازخوردهای اجتماعی شعر او، جایگاه او در میان مخاطبان شعر معاصر ایران و نقد نظرات رویایی در مورد دیگر شاعران اختصاص دارد. در سه بخش دیگر این مقاله که کم و بیش به بررسی شعر و نظرات رویایی اختصاص دارد، براهنه نظرات رویایی را برگرفته از مقالات و نظرات خود می‌داند و بی‌آنکه به تحلیل فن شعر رویایی بپردازد اشعار او را به خوب و بد و زشت و زیبا تقسیم

بندی می‌کند. (ر.ک: همان، ۱۵۰۳-۱۵۵۷) در حیطه تحقیقات دانشگاهی نیز مقالات متعددی در مورد شعر حجم منتشر شده است. آنچه از مجموع این مقالات به دست می‌آید توصیف اشعار رویایی و گاه توجه به جنبه‌های ارتباط مفاهیم اشعار او با ادبیات کهن است.

مقاله «شعر موج نو و شعر حجم‌گرای معاصر» یکی از این مقالات است. در این مقاله مطالب مفیدی در مورد زمینه‌های اجتماعی ظهور شعر حجم جمع‌آوری شده است؛ اما مطلبی که اصول و مفاهیم شعر حجم را تبیین کند در آن دیده نمی‌شود. (ر.ک: حسین پور، ۱۳۸۲-۱۵۷)

مقاله «از دوستت داریم / نگاهی به شعر رویایی به بهانه کتاب (من گذشته امضا)» نوشته دکتر صابر امامی یکی دیگر از مقالات محققان دانشگاهی در زمینه شعر حجم است. (ر.ک: امامی، ۱۳۸۳: ۱۱۲-۱۲۵) این مقاله پس از پرداختن به سیر تحولات رفتار رویایی با «کلمه» و پرداختن به تعریف او از شعر، وارد این موضوع می‌شود که گذار شعر حجم از طبیعت به ماورای طبیعت چگونه شکل می‌گیرد. کارآمدترین مقاله در زمینه تبیین اصول و مفاهیم شعر حجم، نوشته یدالله رویایی است که ترجمه آن توسط عاطفه طاهایی برای اولین بار در مجله کلک (تیر-مهر ۱۳۷۵) و پس از آن در مجموعه مصاحبه‌ها و سخنرانی‌های رویایی با عنوان «عبارت از چیست؟» به چاپ رسیده است. این مقاله «شعر حجم، شعر حرکت» نام دارد و پیش از آن، مصاحبه یا سخنرانی روش‌مندی در زمینه تبیین اصول شعر حجم حتی از یدالله رویایی نیز منتشر نشده است. (ر.ک: طاهایی، ۱۳۷۵-۱۵۰: ۱۴۸)

روش تحقیق

روش تحقیق، کتابخانه‌ای و به شیوه تحلیل محتوایی کیفی است و شاخص انتخاب اشعار در این تحقیق، بسامد بالای عناصر شعر حجم در آنهاست.

مبانی تحقیق

شعر حجم، به عنوان یکی از مهم‌ترین و ماندگارترین نحله‌های شعری پس از نیما، بر اصول زبانی و تصویری خلاقه‌ای استوار است که از آن به عنوان فرم‌الیستی‌ترین شعر

معاصر ایران یاد می‌شود. با توجه به اینکه نمود شاعرانه این نظریه، در شعرهای یدالله رویایی بیش از سایر امضاکنندگان بیانیه شعر حجم است، اشعار این شاعر مبنای تحقیق در مورد تحلیل نسبت نظریه و شعر حجم قرار گرفته است.

بحث

جایگاه محتوا و زبان در مجموعه شعرهای یدالله رویایی

اشعار رویایی به لحاظ زمانی حداقل به دو دوره تقسیم می‌شود. بخش اول دوره‌ای است که در آن با رویایی به عنوان یک شاعر معمولی - در حد شاعران نوگرای دیگر ایران - رو به رو هستیم. اشعار این دوره، عمدتاً شامل سروده‌های نیمه دوم دههٔ سی تا اواخر دههٔ چهل هجری شمسی شاعر می‌شود. هر چه به زمان انتشار بیانیه شعر حجم (زمستان ۱۳۴۸) نزدیک می‌شویم تکنیک‌های زبانی و تصویرگرایی در سروده‌های رویایی نمود بیشتری می‌یابد. زبان و تصویر خلاقانه در این دوره محتوا را تحت الشاعع قرار می‌دهد؛ به گونه‌ای که برای رسیدن به محتوا باید از مسیر زبان و موسیقی کلام عبور کرد. در بررسی محتواهای سروده‌های رویایی باید به این امر مهم توجه داشت که شعر او را در چه دوره‌ای مورد بحث قرار می‌دهیم تا در شیوهٔ ورود به بحث دچار اشتباه نشویم.

رویکردهای محتواهای در دوره اول شاعری یدالله رویایی - از ابتدا تا اواخر دههٔ چهل - غالباً در جهت بازشناسنده و بازتعریف مقولات سنتی و اساطیری و تعیین نسبت انسان مدرن با آنهاست. رویایی در مجموعه «بر جاده‌های تهی» (چاپ اول ۱۳۴۰) که حاوی تاملات و سرایش‌های او در دههٔ سی است و در دو دفتر گردآوری شده به ستایش زیبایی و هنر یا ترجمه اشعار اروپاییان و تضمین اشعار شاعران کهن ایران می‌پردازد. او با استفاده از مضامین غنایی در این مجموعه عمدتاً مقلد یا مترجم است؛ اما نمی‌توان از برخی خلاقیت‌ها و نوگرایی‌های او چشم پوشید. در این مجموعه عناصر غنایی نسبت به دیگر عناصر شعری نمود بیشتری دارد و حتی مفاهیم حماسی در این اثر ابزاری در خدمت بیان عواطف و احساسات شاعر است. به این قطعه از شعر «صبح» توجه کنید:

پیچید در گلوی سپید سحر به درد
برخاست نعره از دل دریای شرق باز
خوبین دهن به چهر شفق خنده زد چو جام
گویی که در نبرد زمان خصم شب به عجز
فریاد واپسین شب از خنجر زمان
خورشید برگرفت نقاب از رخ نهان
تابان چو سرخ طشتی خورشید ژاله سوز
تسليم گشته و سپر افکنده پای روز
(رویایی، ۱۳۸۷: ۲۲)

مجموعه شعرهای دریایی (چاپ اول ۱۳۴۴) که در برگیرنده آثار سال‌های ۱۳۴۰ تا ۱۳۴۴ ید الله رویایی است در برگیرنده روحیات حماسی شاعر است و در آن شاعر تقابل سنت و مدرنیته را به شعر درمی‌آورد. در مورد تاثیر پذیری رویایی - در مجموعه شعرهای دریایی - از سن ژون پرس و مجموعه «جراغهای دریایی» او رضا براہنی در «طلا در مس» مقاله «چند یادداشت پیرامون شعرهای دریایی» را نوشته است. در اینجا قصد گشودن بایی در این مورد ندارم. موضوع بحث در اینجا تفکری است که رویایی شعرهای دریایی را بر آن بنا نهاده است. جدال میان مفاهیم سنتی جوامع بشری و مفاهیم مدرن جوامع کنونی، محتواهایی است که سراسر این مجموعه را در بر گرفته است. رویایی در این مجموعه از «نقش مایه» دریا برای بازنمایی گذشته اساطیری - حماسی انسان‌ها کمک می‌گیرد. آنچه در این اشعار تکرار می‌شود، دریاست؛ اما آنچه در بستر و بر سطح این دریا روان است روح حماسی بشر است. به این قطعه از شعر شماره ۳۰ دریایی‌ها توجه کنید:

«دریای عاشقان غریق / سربازهای معروف / دریای برده‌گان مفقود / دریا / غرق / دریای قهرمانان / که با نجات معجزه آساشان / پایان برای قصه‌های عجیب می‌سازند / دریای فاتحان بیگانه / دریای ناخدايان پیروز / بر مردم گرسنه ساحل» (همان، ۳۷۷)

دریا در این مجموعه آینه‌ای است که تصویرگر رنج بشریت، شکست‌ها، پیروزی‌ها و قهرمانی‌های اوست عرصه شعرهای دریایی بی‌نهایت تا بی‌نهایت است و «با نخوتی بزرگ صدا می‌کند از بی‌نهایتی که اوست تا بی‌نهایتی که اوست» آنچه هنگام خواندن اشعار دریایی باید به آن توجه داشت این است که تنها روایت کودکی اساطیر و قهرمانی‌های

بشریت، محتوای اشعار این مجموعه را تشکیل نمی‌دهد. شاعر در این مجموعه گاه نشان می‌دهد که در تلاش است با گذر از «آب‌های مراقبت شده خلیج آشفته، آن سوی تفکرش را با جرئت گریز بیامیزد» رویایی با این نوع نگرش نشان می‌دهد که راوی دوران گذر از سنت به مدرنیته است:

مرگ را کو همتی تا جان ما
 بشکند زندان تن را پر غرور
 دست ما و موج سنگین هلاک

خون ما و آب دریاهای دور (همان، ۳۳۷)

«دلتنگی‌های» رویایی (چاپ اول ۱۳۴۶) ادامه دریابی‌های او و ساختارمندتر از آن است. دلتنگی‌های شماره یک (از دور دست عمر) روایت گذشته جوامع بشری و نوع نگاه شاعر به آینده آن است. گذشته‌ای که از دور دست عمر بشریت آغاز می‌شود و صدھا هزار فرسخ امتداد دارد. شاعر این راه را با اسب‌های خسته از راه دراز با بوی خیس یال و طبل بی قرار نفس می‌پیماید.

«با اسب‌های خسته که راه دراز را/ طوفان ضربه‌های سم آرنند ارمغان،/ با بوی خیس یال،/ و طبل بی قرار نفس‌ها،/ پرواز تازیانه خود را فراز راه/ افراشتم.» (همان، ۳۸۹)

راهی که در آن هویت شاعر مانند ماری که پوست می‌اندازد از پوسته‌ی خود خارج می‌شود تا غلافی تهی از مار (هویت) را در پس پشت بگذارد.

«ای یادگارهای ویران! (ترکیبی از غلاف تهی از مار)/ آن مار، آن خنده معصوم/ من بود کز میان شما بگریخت/ و جلد گوهرین سر ویرانه‌ها نهاد/ تا روزگار- این بسیار-/ بگذشت...» (همان، ۳۹۲)

و سرانجام این سیر در گذشته‌ها، باز شدن ادامه مانوس جاده‌ها در پیش چشم خسته شاعر است و بار دیگر «طوفان ضربه‌های سم و بوی خیس یال، ابعاد خیره، فاصله‌های عبوس و لال» و این حکایت مکرر تاریخ جوامع بشری است که مفاهیمش باز تولید و باز تعریف می‌شوند.

در دلتنگی‌های ۹ نیز همین تفکر حاکم است. در اینجا نیز اگرچه خون راوی، بوی سرخ حمامه دارد باز هم نگاه او به دری است که باز و بسیار دور است:

«در باز بود اما/ بسیار دور بود/ ما با نقیب قافله می‌رفتیم / و خون ما که بوی سرخ حمامه داشت مار و سراب را تا انتهای حافظه می‌برد» (همان، ۴۱۲)

رویایی در ادامه راه به «از دوست دارم» (چاپ اول ۱۳۴۷) می‌رسد که به لحاظ محتوا عمدتاً غنایی است. این مجموعه که به لحاظ استفاده از تکنیک‌های ساختارشکنانه زبانی یک نقطه عطف در اشعار رویایی به حساب می‌آید و انتشار آن جنبالی در مجتمع سنتی و حتی نوگرای ادبی ایران آفرید، در کلیت خود محتوا محور است. شعر «طبیعت ساکن» که تقابل سنت و مدرنیته را به تصویر می‌کشد، یکی از مهم‌ترین اشعار این مجموعه و نمایانگر تفکر حاکم بر سروده‌های این دوره شاعر است:

«می‌رفتم و طبیعت ساکن را/ با سرعت نود می‌دیدم./ (با سرعت نود طبیعت ساکن/ بی بهره از مشاهده می‌ماند) / با آن که کوه خالی از اندیشه نیست/ اندیشه را نصیبی از صخره‌ها نبود/ در خاطر اشتیاق تماشا بود،/اما،-/ ماشین که اشتیاق تماشا نداشت،/حیف! در نیمه راه دهکده‌ای، ناگاه،/ از سرعت ایستادم و، ماندم! استارت، گاز/ استارت، گاز،/ سودی نداشت.../ ز دور دست، اسب سواری/ بگشاد عنان و از بغلم چون غبار رفت/ از زهر خند نیم نگاهش دلم گرفت./ آینه‌ام دوچرخه سواری را/ از آن سوی بیابان می‌آورد/ استارت، گاز/ استارت، گاز،/ نزدیک گشت و زنگ زنان رفت./ وز پشت سر به خنده نگاهم کرد/ وز پیش رویه طعنه نگاهش کردم/ استارت، گاز،/ استارت، باز، باز/ سودی نداشت کار/ من مانده بودم آن شب و، ناچار/ مهمان ده، حبیب خدا بودم./ در صبح نیم روشن فردا/ در نیمه راه دهکده دیدم:/ یک کودک دهاتی ولگرد/ بر لاستیک‌هاش،/ نعل الاغ کوبیده است/ و بر دهانه سپرشن،/ افسار بسته است» (همان، ۲۹۲)

شعر بالا نمایانگر تقابل میان دو نوع نگاه سنتی و مدرن - حمامی و تراژیک - به طبیعت و انسان است و سرانجام این تقابل، تفوق سنت بر مدرنیته و نگاه تحریرآمیز زندگی سنتی به زندگی مدرن است. نعل الاغ بستن به لاستیک اتومبیل و افسار زدن به دهانه سپرشن عملی

نمادین برای نشان دادن تقابل این دو نوع زندگی و ترجیح زندگی سنتی و لوازم آن بر زندگی مدرن از سوی مردمی است که شاعر در میان آنها به سر می‌برد.

«هفتاد سنگ قبر» مجموعه اشعار سال‌های ۶۰ تا ۷۰ یدالله رویایی است. فرم سنگ‌ها و کلمات نگاشته شده بر آنها و نیز اشیای داخل مقبره‌ها، عناصر تشکیل‌دهنده شعرهای این مجموعه است؛ اما مفاهیم مطرح شده در این سنگ‌ها و نامهایی که برای هر سنگ انتخاب شده است این اثر را به فهرستی از چهره‌های غنایی، عرفانی و حماسی ادب فارسی تبدیل کرده است. به عنوان مثال سنگ قبر شبی یک اثر فرماییست با رویکردی عرفانی است که بحث محتوای آن صفحات زیادی را در بر می‌گیرد (به این شعر در بخش بعد پرداخته خواهد شد). سنگ قبرهای زرتشت، هوشنگ، یزدگرد، شهید، اسکندر و... نیز رویکردی حماسی - اسطوره‌ای دارند.

درک ارتباط میان سنگ قبر، مرگ و شخصیت صاحب سنگ قبر برای درک صحیح از فرم و محتوای هر سنگ (شعر) ضروری است. رویایی در این مورد می‌گوید: «در متن سنگ‌ها، عامل وحدت‌دهنده مفهومی به نام مرگ است. یعنی متن‌ها یک نخ هدایت کننده دارند که در تکوین شان سهمی دارد. اما «در خارج از متن» ها مفاهیمی آمده است که ربطی به مرگ ندارند و سنگ قبر ترکیبی از این هر دو است.» (رویایی، ۱۳۸۴: مقدمه)

در این مجموعه که متفاوت از سایر آثار شعری معاصر است، نه تنها سنگ قبرها بلکه فهرست کتاب نیز جزیی از شعرهای کتاب است؛ به نحوی که برای شناخت صاحب قبر باید مدام به ابتدای کتاب بازگشت و نام‌های فهرست شده را با متن شعرها مقایسه کرد. متن سنگ‌ها غالباً به گونه‌ای است که تنها به عنوان یک اتفاق زبانی قابل بررسی است. بسیاری از جملات این سنگ‌ها ارجاع خارج از متن ندارند مثلاً رویایی می‌گوید: «بادی را بتراشند» و یا «بر سنگ شکلی از مدت می‌تراشند» این گونه جملات در کنار جمله‌هایی که تابع قانون دال و مدلول هستند و ارجاع خارجی دارند و نیز در ارتباط با فرامتن (ذهن خواننده) یک فضا می‌سازند و شعر در این ابعاد سه‌گانه متولد می‌شود.

در اشعار هفتاد سنگ قبر اگرچه «زبان» شعر را به پیش می‌برد؛ اما خواه ناخواه هر کلمه‌ای در

ذهن خواننده ارجاعی خارج از متن و زبان دارد. بخصوص کلماتی که بر روی هم یک نظام دال/ مدلول می‌سازند. تعیین جایگاه محتوا در این اشعار فرماییست تنها از راه ارجاعات خارج از متن و فرامتن (ذهن خواننده) قابل بررسی است و از این رو شعرهای «هفتاد سنگ قبر» هیچ گاه شکل نهایی ندارد و به تعداد خوانندگان و ذخیره‌های ذهنی آنها شکل‌های آنی پیدا می‌کند.

رویایی در ادامه فرم گرایی‌هایش به شکل «امضا» برای محوریت دادن به مجموعه شعر «من گذشته امضا» توجه می‌کند. در این مجموعه آنچه شعر را می‌سازد فرم امضاهاست. در واقع شکل امضا فرم شعر نیست بلکه خود شعر است و شعر چیزی جز فرم شعر نیست.

«امضا ماضی تر از متن است، متن را ماضی می‌کند. مطلق ماضی و ظهورش پس، پیش از ظهور الفباست، چرا که حروف همه از ابتداء، از علامت بودند و نه از حرف و تسمیه حرف بر حروف الفباء، شاید از آن است، که حرف از علامت گریخت، و به جنس خودش پناه برد. و الغبا در کثرت خود، تمام علامت را بر صحنه خواند، و امضا را از صحنه راند و از آن زمان بود که امضا از علامت افتاد و جایی افتاد که جایی برای حرکت دست بود، و شأن دست بود. در شأن دست افتاد وقتی که از دهان و حرف‌های دهان خود را مکررمی دیدو از همان جا بود که امضا به علامت قدرتِ اغوا داد. (آن که زیباتر امضا می‌کند بیشتر اغوا می‌کند). منظر امضاقدرتِ اغواست.

در امضا هم مثل در شعر، شکل قدرت می‌آورد. امضاهایی که قدرتی ندارند شکل نمی‌گیرند و حتی، یک امضای قادر، از قدرت که افتاده است، از شکل هم کمکم افتاده است و کم کم هم از شکل افتاده است و هم کم کم از قدرت که آن را از شکل می‌اندازد.» (رویایی، ۱۳۸۶: ۷۳) رویایی در مجموعه «من گذشته امضا» در پایان شعرش امضا نمی‌گذارد؛ بلکه فرم امضا را شعر می‌کند و این مهم‌ترین نکته برای فهم شعر رویایی است که او فرم را عین شعر می‌داند و نه قالبی یا شکلی برای شعر.

اصول و قواعد شعر حجم

رؤیایی از ترکیب سه مؤلفه «زبان»، «تصویر حجمی» و «آزادی قطعه» فرم مورد نظر خود

را می‌سازد. عوامل دیگر از نظر رویایی اصالت چندانی ندارند و از امور عرضی شعر محسوب می‌شوند. او می‌گوید: «زیرکی ما در اینجاست که چطور این عوامل را به هم می‌ریزیم، کنار هم می‌گذاریم و ترکیب می‌کنیم، مثلاً ترکیب ما می‌شود «عاطفه، صدا، حرکت» و یا «رنگ، صدا، عاطفه» و غیره... این دیگر خاصیت ساختن و لذت آفرینش است. بقیه اش دیگر حرف است مضمون شاعرانه و ...» (رویایی، ۱۳۵۷: ۱۱۳)

او سبک و زبان خود را وارد ساختار کلام می‌کند و با استفاده از تصویرسازی، شعر خاص خود را ارائه می‌دهد. رویایی می‌گوید: «وقتی می‌خواهیم این فرم را ارائه بدهیم از مقداری مصالح استفاده می‌کنیم. کلمه و سیستم کلمه‌سازی که سبک و زبان نام دارد و تصویرسازی هم جزء مصالح شاعر است.» (همان: ۱۱۴)

رویایی بعدها در مجموعه «هفتاد سنگ قبر» از فرم‌گرایی‌های معمول عبور می‌کند و در یک فضاسازی خلاقانه به شعر کردن شکل و عناصر تشکیل‌دهنده سنگ قبر می‌رسد. در مورد این مجموعه شعر، در این بخش ضمن بررسی سه مؤلفه شعر حجم بیشتر سخن خواهد رفت.

الف- زبان

زبان در شعر حجم نه به عنوان وسیله نوشتاری ارتباط با مخاطب بلکه بیشتر به عنوان وسیله دیداری-شنیداری مورد استفاده قرار می‌گیرد. شکل ظاهری واژگان در شعر حجم قسمتی از تصویر و قطعه شعر محسوب می‌شود. رویایی هیئت مادی کلمه را به عنوان مهم-ترین ویژگی واژه و طین آن را به عنوان عامل دوم و معنای کلمه را به عنوان سومین وجه کلام مورد توجه قرار می‌دهد. نمونه‌ای از این‌گونه تصویرسازی با زبان در مجموعه هفتاد سنگ قبر و در شعر «سنگ قبر شبی» وجود دارد. شعر شبی این چنین آغاز می‌شود:

«در طرح روی سنگ شبی کلمه‌ای را در دجله می‌اندازد و زیر سنگ با زیر سنگ دیگر

می‌گوید: هیچ کس برای همیشه نمی‌میرد. پایین کوه کشکولی با چند کلوخ می‌گذارند، افتاده در میان چند «طا» و چند «سین» (رویایی، ۱۳۸۴: ۹۳)

عنصر مرکزی در جمله اول، «کلمه» است که در کنار کلمات «طرح، سنگ، شبی و دجله»

فضای متن را تشکیل می‌دهد. در ادامه کشکولی با چند کلوخ در میان چند «طا» و چند «سین» قرار گرفته است. اتفاقی که فقط روی کاغذ و در شعر رؤیایی قابلیت روی دادن دارد. به شباهت شکل «ط» و «س» با کشکول و تبرزین و ارتباط «طا» و «سین» با طواسین (سه سوره قرآن که با «طس» آغاز می‌شود) و راز آمیز بودن این حروف و نیز اسرار آمیز بودن آموزه‌ها و شخصیت حلاج و رابطه او با شبیل و داستان کلوخ اندازی شبیل به حلاج و ... دقت کنید. مجموعه این عوامل صوری (متنی) و معنایی (فرامتنی) گرد هم می‌آیند و سط्रی به یادماندنی از شعر حجم را می‌سازند.

در مجموعه «لبریخته‌ها» (چاپ اول ۱۳۶۹)، لب‌ریخته شماره ۷۶، نمونه دیگری از رفتار ویژه زبانی رویایی دیده می‌شود. در این شعر موسیقی کلام و هیئت مادی کلمات عامل محوری فضای شعر است:

«در زیر پای من دوایر لبخند

وقتی که در هوای تو می‌چرخم

وقتی که چرخ در هوای تو هی می‌زنم

می‌افتد از هوای تو یک چرخ و می‌خندد

و خنده‌های افتدۀ روی راه

و طول راه دایره‌های طی هی می‌سازد

و گام، تنگنای زاویه اش را

به گردی زمین می‌بازد» (رویایی، ۱۳۸۷: ۵۳۹)

مجموعه واژگان این شعر در کنار هم اشکال و اصواتی را به ذهن مبتادر می‌کنند که حرکت دورانی و لحظاتی نیز حرکات افقی محسوسی را در برابر چشم می‌آورند. مثلاً کلمات دایره، لبخند (شکل دهان)، هوا (توجه کنید به شکل حرف «ه») و چرخ، حرکت دورانی و عبارات «خنده‌های افتدۀ، طول راه، زاویه» حرکت افقی را القا می‌کنند. در انتهای شعر، زاویه گام و گردی زمین - یعنی حرکت افقی و دورانی - در یک جا با هم تلاقی می‌کنند.

در اینجا کلمات با هیئت و موسیقی‌شان معنای شعر را تشکیل می‌دهند و حتی به محتوای شعر تبدیل می‌شوند. این واژگان، شکل و صدایشان را به عنوان عناصر اساسی وارد شعر می‌کنند و این همان چیزی است که رویایی به دنبال آن است؛ یعنی اهمیت دادن به هیئت کلمه در درجه نخست و رویکرد موسیقایی به کلام در وهله دوم و محتوا را در پله سوم نشاند.

پرویز اسلام‌پور که می‌توان او را نیز در کنار یدالله رویایی از حجم سرایان مطرح دانست در مجموعه «نمک و حرکت ورید» با تکیه بر همین تکنیک‌های زبانی قطعات قابل توجهی ساخته است. اغلب اشعار این مجموعه تصویرسازی‌های حجمی است که بر اساس هیئت و صوت کلمات شکل گرفته است. به این قطعه دقت کنید:

«پاک‌ترین سنگ در مشت قلاب / مست رویشی دیگر / موج / آفتاب کودکی هوش-/ راست‌ترین شط گرده-/ مرز مزرعه باد / می‌شکند آشیل در آه / رگ می‌کند پستان رود/ راست می‌رانی و نیست / جز این امید که / بر خیزی» (اسلام پور، بی‌تا: ۴۶)

در این قطعه مانند اغلب قطعات «نمک و حرکت ورید» با تکنیک‌های زبانی براساس تلاقی تصاویر و هیئت‌های افقی و دورانی رو به روییم. به تقابل کلمات «سنگ»، مشت، گرده، پستان» در برابر «راست، شط، رگ، رود، می‌رانی» توجه کنید که در نهایت به آرزوی برخاستن (حرکت عمودی) متنه می‌شود.

رویایی گاه برای برجسته‌سازی زبان از تکنیک‌های جسورانه‌ای استفاده می‌کند و این کار را استفاده از امکانات دستور زبان فارسی به نفع شعر می‌داند. (نگاه کنید به: رویایی، ۱۳۵۷؛ ۷۱) به این قطعه از شعر «از دوست دارم» توجه کنید:

«من دوست دارم از تو بگویم را / ای جلوه‌ای از به آرامی / من دوست دارم از تو شنیدن را / تو لذت نادر شنیدن باش / تو از به شباهت، از به زیبایی / بر دیده تشنهم تو دیدن باش!» (رویایی، ۱۳۸۷: ۲۹۹)

استفاده از قید به جای اسم و فعل به جای مصدر نوعی رفتار هنجارشکنانه با زبان است که از نظر رویایی به نفع شعر تمام می‌شود. شاید بهترین توصیف در مورد نوع نگاه رویایی

به زبان را در عبارت زیر از او بتوان خلاصه کرد: «کلمه را در آهنگ کلمه بردن و حس را در صدا ریختن. این تکنیک، تکنیک زخمه زدن است از یک سو و فن آستر انداختن از یک سو. جادوگری در صدای الفاظ و نحو کلام حیثیتی دارد که بسیاری از سهولتها را، فقر دید را می‌پوشاند». (رویایی، ۱۳۸۲: ۹)

عبارت بالا اگرچه شاعرانه بیان شده است؛ اما با نگاه استقرایی به برخی از شعرهای رویایی و تعمیم آن به نظریه حجم گرایی می‌توان آن را تئوریزه کرد. به این معنا که می‌توان گفت در شعر حجم، آهنگ و هیئت ظاهری کلمه در ترکیب با نگاه خلاقانه به دستور زبان، زاویه دید جدیدی در شعر زبان‌گرای معاصر ایجاد می‌کند.

ب- آزادی قطعه

یدالله رویایی، آزادی قالب و فرم دادن به شعر از طریق یک قطعه واحد را از نیما می‌گیرد. البته رؤیایی تأکید دارد که مفهوم قطعه را نباید با کم و زیاد کردن مصراع و جا به جایی قافیه اشتباه بگیریم. او می‌گوید: «اگر صحبت از قطعه شعر می‌کنم، منظورم تمامیت ساختمان یک شعر است به مفهوم هنری آن و این همان چیزی است که می‌گوییم قبل از نیما در فرهنگ انتقادی شعر فارسی وجود نداشت و این مفهوم را شعر نیمایی مطرح کرد. توفیق نیما در این بود که وزن شکسته‌اش را در قطعه طوری ادامه دهد که فرم و شکل جمعی آن (و یا به عبارت دیگر داربست و معماری آن) از زیباشناسی تازه‌ای در شعر خبر می‌دهد و طوری خود را به خواننده تحمیل[می] کند که تساوی طولی مصوع‌ها و حذف قافیه تحت الشاعر قرار می‌گیرد.[...] بگذریم از شگردهای دیگر نیمایی مثل «پایان بندی» که وزن شکسته را از «بحر طویل» شدن می‌رهاند و یا توقف آزاد در جایی از مصراع، شعر را از مسترداد شدن که آن هم مثل بحر طویل بیماری نوگرایان آن عصر شده بود نجات می‌داد.» (رویایی، ۱۳۸۶: ۲۰۷-۲۰۸)

نظام تازه‌ای که نیما با آزاد کردن شعر از قید بیت و وزن و قافیه ایجاد کرد بخش‌های به ظاهر نامنظم و از هم گسیخته‌ای را در یک فرم نو و براساس زیبایی‌شناسی حاکم بر کل ساختار شعر به وجود آورد. به عبارت ساده‌تر در شعر نو، هر شعر در کلیت خود به یک

قطعه متشکل تبدیل شد. رویایی این نظام تازه نیمایی را-که در شعر سپید قید وزن عروضی را نیز با خود نداشت- با زبان و تصویر حجمی پیشنهادی خود تلفیق کرد و شعر حجم را ارائه داد.

ج- تصویر حجمی

برای شاعر شعر حجم، گام بعدی- پس از آزادی قطعه- آزاد کردن شعر از قید تراکم تصاویر مضاف است. رویایی معتقد است که نیما بحران «بیت» را با آزاد کردن وزن از بین برده؛ اما بحران دیگری که باید برطرف شود بحران «مصراع» است. او می‌گوید: «امروز ولی مصرع است که تصویر را با خود می‌برد و حامل بحران است. بیمار از تراکم تصویرهای مضاف است. از تراکم اضافات تشییه‌ی و تراکم تصویرهای مضاف خود نوعی بحران است.» (همان: ۱۶۴)

رویایی در تصویرسازی قائل به ایجاد فضای ذهنی (اسپاسمنتال) و ارائه تصویر حجمی است. او معتقد است تصویرسازی از طریق ایجاد اضافات تشییه‌ی و استعاری دخالت ذهن را در روند تخیل از بین می‌برد و آن را ساکن و بی حرکت می‌گذارد. در حالی که اگر «نقش‌نمای اضافه» بین مضاف و مضاف‌الیه را حذف کنیم و به جای آن عامل سومی را به تصویر اضافه کنیم ذهن را به حرکت واداشته‌ایم و این همان کشف حرکت در تصویر توسط ذهن ماست.

«ذهن را در حرف‌های من به معنای مانتال بگیرید (mental) و نه به معنای اندیشه و تفکر و یا هوش (و یا intellect). یعنی عبور هم در اینجا یک عبور ذهنی (mental) است. [...] می‌دانیم که استعاره در لغت یعنی عاریه کردن چیزی برای چیز دیگر و در کنار هم گذاشتن دو واقعیت. از قدیم این طور دیده‌اند و در هر زبانی مجاز، استعاره و سمبول به صورت ترکیب‌های اضافی، سهم بزرگی دارد. در زبان فارسی هم از دیرباز شاعران و شعرخوانان عادت کرده‌اند و آموخته‌اند که استعاره را این طور ببینند: یک ترکیب اضافی که بیشتر بر محور شباهت بنا شده باشد: کمان ابرو، ابر زلف، سیل اشک و ... و لذت ما خواننده‌های معمولی از تصویرهای شاعرانه همیشه بیشتر از طریق همین استعاره‌های تشییه‌ی و یا «تشییه‌های استعاری» تأمین می‌شده

است و می‌شود:

نقش خیال روی تو بر آب می‌زدم «دیشب به سیل اشک ره خواب می‌زدم»

ولی در همین غزل حافظ می‌خوانیم:

ابروی یار در نظر و خرقه سوخته جامی به یادگوشۀ محراب می‌زدم

این جا هم محور تصویر شباهت است. پیداست: ابرو و محراب. مثل اکثر تصویرهای شعری ما و شعر دنیا؛ اما خواننده عصر حافظ، اگر نخبه نباشد، به کشف شباهت در این بیت نمی‌رسد. چون در عادت ذهن او شباهت بی‌فاصله می‌نشیند. مثل اینکه اگر می‌گفت: محراب ابرو و تصویر را از قدیم در کنار هم گذاشتن دو واقعیت دیده است. اما حافظ در این جا جوار را برداشته و به جای آن حرکت گذاشته است که فاصله‌ای است بین دو واقعیت و نه کسرهای.» (همان: ۱۵۸ - ۱۵۶)

به نمونه‌ای از تصویرسازی حجمی در شعر پرویز اسلام پور - که غیر از روایایی از محدود حجم‌سرایان قابل ذکر است - توجه کنید:

«ماه در پیاله می‌جوشد/ دیوانه از حلقومش / بر/ می خیزد» (اسلام پور، بی‌تا: ۵۸)

در اینجا نیز خواننده عصر ما، به کشف ارتباط ماه و پیاله و دیوانه و شباهت حلقوم و پیاله و ماه نمی‌رسد، مگر اینکه عادت ذهنی ناشی از درک اضافات تشیبی و استعاری را که در آنها شباهت بی‌فاصله می‌نشیند، کنار بگذارد و به جای آن حرکت ذهن را بین عناصر ذکر شده قرار دهد که فاصله‌ای است بین دو واقعیت.

اگرچه روایایی پیش از این در ارائه شیوه کار خود ممسک بوده است؛ اما از حدود سال ۱۳۷۴ در سخنرانی‌ها و مقالات خود تصویر نسبتاً روشنی از اصول کار خود به دست می‌دهد. او چنان‌که پیش از این گفته شد در دسامبر ۱۹۹۵ مقاله‌ای به مناسب صدمین سالگرد تولد پل الوار به همایشی در فرانسه ارائه کرد که نسبت به سایر نوشه‌های او گویا تر و در ارائه شیوه شعر حجم دست بازتر می‌نمود. قسمت‌هایی از ترجمه این مقاله در اینجا می‌آید:

«تصویر وقتی می‌خواهد حجمی (اسپاسمناتال espacementale) باشد، حرکت می‌کند و فقط

می‌تواند در یک فضای سه بعدی به حرکت درآید. پس قرینه‌سازی‌ها و ترکیب‌های اضافی (مضاف و مضاف‌الیه) چون «دسته گل ستاره‌ها»، «بستر سیلاپ»، «بازوی تابستان» و غیره در شعر آندره برتون، یا «دریایی شخم»، «قصیده سنگ»، «درخت اندوه» در اشعار سن ژون پرس و بسیاری دیگری از این نوع اضافه‌های تشییعی و استعاری در نزد شاعران دیگر با سبک‌هایی متفاوت، هر کدام تصویری ارائه می‌دهند در سطح و هموار، که از دو عنصر ساخته شده‌اند از دو واقعیت، به عنوان مثال، یکی از این نمونه‌های بالا را برمی‌گزینیم. «بازوی تابستان» را و ساختارش را به هم می‌ریزیم:

بازو: عنصری از بدن، تابستان: عنصری از زمان، یکی کنار و قرینه‌ای برای دیگری شده است و هر دو راکند. سومین عنصر، که غالباً یک متحرک است، آن دو را از ایستایی نجات می‌دهد: کسره اضافه را حذف می‌کنیم (در فرانسه *de*) و حرکتی را که به این ترتیب می‌دهیم جانشین این «کسره اضافه» می‌کنیم:

«بازویت را می‌گشایی و فصل مستقر می‌شود.»

در این دستکاری، محتوای تصویر و عناصر سازنده آن با متن اصلی یکی است. در متن اصلی، ایستایی تصویر را داریم در حالی که اینجا با تصویری در حرکت روبه روییم. البته این کار، جز به دخالت ذهن امکان پذیر نیست. از دوره کلاسیسیسم تا امروز، تمام شعر جهان از چنین استعاره‌هایی به اشباع رسیده است. استعاره‌هایی که با کسره اضافه (*de*) و دسته‌ای از کلمات که در زنجیره ترکیبات اضافی از حرکت بازمانده‌اند، تشکیل می‌شود. باید این سیستم استعاره را که در شیوه بیان شعری مرسوم همیشه بوده است واژگون کرد و شبیه بیان شعر ما، یعنی شعر حجم این سیستم را به دور می‌اندازد.

مضاف و مضاف‌الیه می‌توانند از هم دور شوند و بعد ذهنی را که ما به آن‌ها می‌دهیم، بگیرند. مثالی می‌دهم: «لاجورد چشم‌ها» در نزد هوگو به صورت «چشم‌های لاجورد» در نزد آراغون درمی‌آید. تصویرهای تک بعدی از جسم تا آسمان تصویری کیهانی اما بی‌حرکت. بر عکس، با توصل به شعری از مالارمه، خواهم گفت:

«پیروزی نگاه رامی شنوم، لاجوردی که در ناقوس‌ها افتاده است.» (از قطعه «لاجورد» مالارمه،

با تغییری جزئی) بدین ترتیب تصویر را با برقراری روابط درونی ناگفته از همواری نجات داده ایم. نگفته هایی که خواننده به دلخواه خود از متن کشف می کند.

اینجا نیز، دو عنصر تشکیل دهنده تصویر، همان دو واقعیت هستند: چشمها و آسمان یعنی این سه شاعر هر کدام می خواستند در چشم‌های محبوب خود آبی‌های آسمان را بیینند. اما نزد مالارمه، این رؤیت به شکل بلوری و چند بعدی درمی‌آید و این به یمن حرکتی است که قبل از این دو واقعیت و تظاهرشان در ما متولد شده است. حرکت از تلفیق این دو واقعیت پیش می‌افتد و شاعر قبل از آنکه آنها با یکدیگر قرینه شوند، آن حرکت را کشف می‌کند. زیرا این حرکت قبل بلافصل رؤیت است و چیزی جز خود رؤیت نیست.

«این طرز رفتار با شباهت، یا با ترکیب‌های اضافی (مضاف و مضاف‌الیه) و یا با اداتی از قبیل «مثل»، «اینگونه»، «چون» یا با هر گونه حرف ربطی که بین دو واقعیت، رابطه شباهت، مقایسه و نماد و تمثیل را برقرار کند، نمود پیدا می‌کند؛ اما این نظام استعاره، که هنوز در عصر ما بسیار خوشایند است بخشنی از شعر معاصر ما را - حالا اگر نگوییم به شعری مرده - به شعری سطحی و متداول تبدیل کرده است.» (طاهایی، ۱۳۷۵: ۱۵۰ - ۱۴۸)

در یک نگاه کلی به سیر اشعار و شاعران شعر حجم و بخصوص یدالله رویایی و مقایسه این دو با بیانیه شعر حجم، مشخص می‌شود که برای ظهرور و توضیح اصول و فنون شعر حجم، نیاز به گذشت زمان بوده و عدم وضوح توضیحات رویایی - به عنوان مهم ترین شاعر شعر حجم - در مورد اصول این نوع شعر در مصاحبه‌ها و مقالات اولیه او برخاسته از عدم توفیق وی در دست‌یابی به تکنیک‌های ساخت این گونه تصاویر حجمی است. به موازات واضح شدن بیان شاعر در توضیح نظریه شعر حجم، تصاویر حجمی نیز در مجموعه‌های «هفتاد سنگ قبر» و «من گذشته امضا» ظهرور پرزنگ‌تر و هنرمندانه‌تری می‌یابد و نسبت قابل درک و تحلیلی بین شعر و نظریه شعر حجم در آثار یدالله رویایی شکل می‌گیرد.

نُسخه

از آنچه آمد می توان به این نتیجه رسید که شعر حجم، حرکت شاعران پیش رو دهه چهل

شعر ایران برای ارائه راهی تازه در شعر بود که اگرچه در ابتدا جمعی برای به وجود آوردن آن بیانیه‌ای را امضا کردند؛ اما در عمل معلوم شاعرانی در این شیوه توفیق یافتند و به مرور تنها یدالله رویایی در این شیوه نام بردار گشت. با بررسی اشعار او می‌توان دریافت که سیر تبیین اصول و مفاهیم شعر حجم و همچنین سیر شکل‌گیری شعر مورد نظر رویایی روندی طولانی بوده است. این روند از مدتی پیش از انتشار بیانیه شعر حجم آغاز شد و در دهه شصت هجری شمسی به یک ساختار قابل توضیح رسید. مجموعه «هفتاد سنگ قبر» را می‌توان نقطه عطف حجم‌گرایی‌های رویایی دانست؛ چراکه در شعرهای این مجموعه، رویایی به ظهور شاعرانه نظریاتش در مورد ارائه تصاویر حجمی و رفتارهای ویژه‌ی زبانی توفیق می‌یابد. تا پیش از این مجموعه، آنچه شعرهای رویایی را از اشعار دیگران متمایز می‌ساخت عدم رعایت ساختار معمول زبان در برخی سرودهایش بود؛ اما در شاخص‌ترین سرودهای یدالله رویایی مولفه‌های زبان و تصویرسازی در ارتباط تنگاتنگ با یکدیگر فضای شعری مورد نظر او را در قالبی آزاد از قیود سنتی نمودار می‌سازند.

منابع

۱. براهنی، رضا (۱۳۷۱) طلا در مس. تهران: ناشر نویسنده.
۲. رویایی، یدالله (۱۳۵۷) از سکوی سرخ، تهران: مروارید.
۳. رویایی، یدالله (۱۳۸۲) دلتنگی‌ها، گرگان: آژینه.
۴. رویایی، یدالله (۱۳۸۷) مجموعه اشعار یدالله رویایی، تهران: نگاه.
۵. رویایی، یدالله (۱۳۸۶) من گذشته امضاء، تهران: کاروان.
۶. رویایی، یدالله (۱۳۸۴) هفتاد سنگ قبر، شیراز: داستان سرا.
۷. لنگرودی، شمس (۱۳۷۷) تاریخ تحلیلی شعر نو، تهران: نشر مرکز.
۸. مدل، محمد حسین (۱۳۸۶) عبارت از چیست؟، تهران: آهنگ دیگر.

مقالات

۹. امامی، صابر (۱۳۸۳) از دوست داریم / نگاهی به شعر رویایی به بهانه کتاب (من گذشته امضا)، کتاب ماه ادبیات و فلسفه، شماره ۷۹، صص ۱۱۲ - ۱۲۵.
۱۰. حسین‌پور، علی (۱۳۸۲) شعر موج نو و شعر حجم‌گرای معاصر، مجله دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تبریز، شماره ۱۸۸، صص ۱۵۷ - ۱۸۰.
۱۱. طاهایی، عاطفه (۱۳۷۵) شعر حجم، شعر حرکت، کلک، شماره ۷۹ - ۷۶، صص ۱۵۰ - ۱۴۸.

سایت

۱۲. اسلام پور، پرویز (بی‌تا) گزیده‌ای از اشعار پرویز اسلام پور. کتابناک (Ketabnak.com)

The analysis of Relation between the Poetry and Theory in the YadollahRoyaeé's Works

Dr. Kazem RahimiNejad¹

Abstract

The first years of 40thdecades (A.D) was the Emergence Period of Moje-Nov in the Persian Poetries. The process which was the prelude to the appearance of Space Poetry (Hajm poetry) at the late of that decade. The statement of Space poetry that was signed by some of Iranian poets, writers and the cinematic people in 1969 created one poetical viewpoint for the readers of Persian Poetry but the concepts of this statement wasn't recognizable in the Space poetries of the poets .This question that "what is the relation between the statement of Space Poetry and YadollahRoyaeé's poetry" (he was the only poet who remain faithful to the Space poetry).This question hasn't been responded clearly. The present study attempted to respond this question clearly that what is the relation between the statement of the space poetry and its principles with the Royaeé's poetries. The following study comprised of one introduction, and some sections included the evaluation of Space appearance, the factors of YadollahRoyaeé's poetry and the analysis of the relation of these poetries in the Space poetry statement. At the end of this study, the concepts were summarized and concluded.

Keywords: Moje-Nov, Space (Hajm) Poetry, Spismentalism, Yadollah – Royaeé, Language –based Poetry, Formalism.

¹. Assistant Professor of Farsi Language and Literature, Farhangian University, Fars, Iran.